

إعادة التسجيل لطلب اللجوء

الحقول المشار إليها بعلامة * إلزامية.

الخطوة 1: معلومات رقم البروتوكول

أدخل هنا رقم بروتوكول طلب الاعتراف بوضع اللاجئ الذي ترغب في مواصلته.
أدخل هنا رقم بروتوكول طلب التعرف على حالة.

* رقم البروتوكول

الخطوة 2: تأكيد هويتك وبيانات الاتصال الخاصة بك

يجب عليك ملء البيانات أدناه لتأكيد و / أو تحديث المعلومات المقدمة في التسجيل.

بيانات شخصية:

* اسم

* اسم العائلة (لقب)

اسم مستعار أو اجتماعي (إن وجد) - وفقاً للمرسوم رقم 8727 المؤرخ 28 أبريل 2016

* جنس

| |
|-------------------------------|
| <input type="checkbox"/> ذكر |
| <input type="checkbox"/> أنثى |

* تاريخ الولادة

* الحالة الزوجية

| |
|--------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> أعزب/ عزباء |
| <input type="checkbox"/> متزوج (ة) |
| <input type="checkbox"/> مطلق (ة) |
| <input type="checkbox"/> أرمل (ة) |
| <input type="checkbox"/> آخر: |

إعادة التسجيل لطلب اللجوء

بيانات الوالدين:

عدم إعلان بيانات الوالدين

* اسم الوالد

* اسم الوالدة

محل الولادة:

* البلد

* المحافظة

* مدينة أو قرية

الجنسية :

*الجنسية الرئيسية (سيتم استخدام الجنسية المقدمّة لصنع بطاقة الوطنية لتسجيل الهجرة).

الجنسيات الأخرى

اللغات واللهجات:

* لغة الأم:

لغات / لهجات أخرى:

معلومات أخرى:

* الأصل العرقي

[] لا ينطبق

* ديانة

إعادة التسجيل لطلب اللجوء

هل تعاني من أمراض خطيرة؟

[] نعم [] لا

* هل تعاني من إعاقة جسدية أو عقلية؟

[] نعم [] لا

آخر عنوان في بلد الجنسية أو الإقامة:

* البلد

* المحافظة

* المدينة أو القرية

بيانات الاتصال في البرازيل:

* شارع

* رقم

* شقة

* حي

* ولاية

* مدينة

* CEP رمز بريدي

الهاتف

رقم

DDD + رقم :

بريد الكتروني رئيسي

الخطوة 3: أفراد الأسرة لتمديد آثار وضع اللجوء إليهم

*هل لديك أفراد من العائلة و / أو معتمدون عليك يرافقونك في البرازيل وتهدف إلى تمديد فوائد وضع اللجوء لهم؟
[] نعم [] لا

* إذا كان لديك أفراد من الأسرة و / أو معتمدون عليك يرافقونك في البرازيل وتريد تمديد فوائد وضع اللجوء لهم ، فأكمل الاستمارة المحددة لكل فرد من أفراد الأسرة.

الخطوة 4: البيان

*هل كانت هناك مشاركة من المترجم (الشفوي) لملء الطلب؟
[] نعم [] لا

إذا كان الأمر كذلك، فافقرأ البيان أدناه بعناية واملأ حقل "تأكيد القراءة" بـ "X" .:

طالب اللجوء:

[] بصفتي متقدماً للاعتراف بوضع اللجوء ، أقر بأنني تلقيت مساعدة من مترجم (شفوي) لقراءة واستكمال المعلومات الواردة في هذه الاستمارة وأن كل المحتوى قد تم تفسيره بالنسبة لي. أدرك أنه إذا ثبت أن المعلومات المقدمة هنا خاطئة ، فقد يؤدي ذلك إلى عدم الاعتراف بالطلب ، أو فقدان وضع اللجوء. أفهم أن كوناري قد يرفض قبول عمل المترجم (الشفوي) لأغراض إجراءات طلب اللجوء ، إذا لم يتم احترام أي من مسؤولياته.

المترجم:

[] أقر بأن المترجم (الشفوي) ، عند تقديم مساعدته لي ، كان على علم بالمسؤوليات التالية:

- * للحفاظ على سرية أي وجميع المعلومات التي علم بها أثناء أداء عمله وعدم نشر أي تقرير أو مستند بناءً على المعلومات التي تم الحصول عليها أثناء ملء الاستمارة؛
- * أن يكون محايداً وخالياً من الأحكام في ممارسة وظيفته؛
- * كتابة إجاباتك بلغة الاستمارة، مع تسجيل جميع المعلومات المقدمة بأمانة ؛
- * تأكيد المعلومات المصرح عنها لضمان ترجمتها بشكل صحيح؛
- * تنفيذ أنشطته بطريقة تتفق مع معايير الكوناري فيما يتعلق بالقضايا الثقافية والجنسانية والعمرية؛
- * الإبلاغ عن أي أمر سلبي قد يؤثر على كفاءته لأداء العمل المحايد كمترجم شفوي.

بيانات المترجم (الشفوي)

* اسم المترجم

* نوع الوثيقة

* رقم الوثيقة

إعادة التسجيل لطلب اللجوء

* نوع العنوان

* شارع

* رقم

شقة

* حي

* ولاية

* مدينة

رمز بريدي CEP

الهاتف

[] جوال

[] عمل

[] منزل

رقم الهاتف

DDD+رقم :

بريد الكتروني رئيسي

بريد الكتروني بديل

إذا لم تكن هناك حاجة إلى مترجم شفوي لملء هذه الاستمارة، فافقرأ البيان أدناه بعناية واملأ حقل تأكيد القراءة بـ "X":

بيان طالب اللجوء:

[] أقر بأنني ملأت المعلومات وفهمت المحتوى الكامل لهذه الاستمارة وأن لم يكن تدخل مترجم (شفوي) ضروريًا. أدرك أنه إذا ثبت أن المعلومات المقدمة هنا خاطئة، فقد يؤدي ذلك إلى عدم الاعتراف بالطلب، أو فقدان وضع اللجوء.

توقيع طالب اللجوء

تاريخ : / /